

# Extensis EULA

EXTENSIS, A DIVISION OF CELARTEM, INC.  
1800 SW FIRST AVENUE SUITE 500  
PORTLAND, OR 97201  
(503) 274 2020 TEL  
(503) 274 0530 Fax  
www.extensis.com

## ソフトウェア使用許諾契約書

**重要—必ずお読みください。**本ソフトウェア使用許諾契約書(以下、「本契約」といいます)は、お客様(個人、法人を問わず)とExtensisとして業務を行うCelartem, Inc. (以下、「Extensis」といいます)との間に締結される、Extensisが提供するサーバー、クライアントソフトウェアおよびAPI (以下に定義します)、関連するメディア、テンプレート、印刷物、オンラインまたは電子文書、ならびに今後のすべてのアップデート、アップグレード、バグフィックス、またはパッチなどのソフトウェア製品(以下、「本ソフトウェア」といいます)と関連するすべてのサービスについての法的な契約書です。なお、本ソフトウェアには、以下に定義するサードパーティーソフトウェアは含まれません。本ソフトウェアをインストール、複製または使用することにより、お客様は本契約の規定による拘束を受けることに同意したものとします。

**1. 定義。**本契約書では、以下の用語は次の意味で使用されるものとします。

1.1 「API」とは、お客様が本契約に基づきAPIの使用許諾を受けている場合に、Extensisがお客様に提供するアプリケーション・プログラミング・インタフェースおよび全ての付属または結合されているコードライブラリー、実行可能コード、ソースコード、文書およびその他の資料を意味します。

1.2 「アセット」とは、写真、グラフィックス、ビデオ、その他のテキストファイルなど、お客様がサーバーソフトウェア上で個別に保存・管理する固有のデジタルコンテンツを意味します。

1.3 「アセットパック」とは、お客様が使用許諾を受けているサーバーソフトウェア上で個別に保存・管理するアセットの総体を意味します。

1.4 「認可されたサーバー」とは、認可された同時ユーザーまたはサーバー管理者によって使用されるサーバーソフトウェアを実行するために設けられた、お客様のワークステーションやサーバーを意味します。本ソフトウェアのためにマルチサーバープロダクションライセンスを購入していない場合、ユーザーの生産目的では認可されたサーバー一台にのみサーバーソフトウェアをインストールできます。購入したソフトウェアの各プロダクションライセンスのために開発またはテストサーバーにインストールするソフトウェアを複製することができます。(i)すべての著作権、特許権、営業秘密、商標権またはその他の権利または免責文言は、本ソフトウェアまたは付属する資料(総称して「権利の告知」)の各ソフトウェアの複製物上に示され、(ii)そのようなソフトウェアの複製物は、生産目的で同時に使用することはできません。

1.5 「認可された同時ユーザー」とは、お客様ご自身、またはサーバーソフトウェアを同時に使用することをお客様が認可し、本契約の規約に従った、お客様の雇用者や請負業者を意味します。認可された同時ユーザーの数は、適用されるサーバ

ーソフトウェアに対して本契約に従ってお客様が購入した、認可された同時ユーザーのライセンス数によって決まります。お客様は、直接または間接を問わず（例：多重プログラム、ウェブポータルアプリケーション、その他のデバイスまたはアプリケーションサーバーを通じたものなど）、どのような手段でも、サーバーソフトウェアにアクセスする同時ユーザーの数に応じて、ライセンスを取得する必要があります。本ソフトウェアにアクセスする同時ユーザーの数は、直接または間接を問わず、いかなる時点でも、お客様が許諾を得た認可された同時ユーザーの合計数を超えることはできません。

1.6 「クライアントソフトウェア」とは、サーバーソフトウェアが使用されている認可されたサーバーに接続されたワークステーションにおいて使用される本ソフトウェアの一部を意味します。

1.7 「シリアル番号」とはExtensisからお客様に提供される、サーバーソフトウェア用のシリアル番号として識別される、文字の配列を意味します。

1.8 「サーバーソフトウェア」とは、インストール用文書の中で指定され、お客様により認可されたサーバーにおいて使用される本ソフトウェアの一部を意味します。

1.9 「SSO」とは、認可された同時ユーザーが、シングルサインオンを通じて、サーバーソフトウェアなど多様なコンピューターサービスやアプリケーションにアクセスする本ソフトウェアの一部を意味します。

1.10 「サードパーティソフトウェア」とは、当ソフトウェア内で使用されるオープンソースを含むサードパーティライブラリやソフトウェアコンポーネントを意味します。サードパーティソフトウェアは本ソフトウェアに含まれておらず、本契約書の2.4の規定を条件といたします。

1.11 「お客様アプリケーション」とは、お客様やお客様の雇用者または請負業者が、APIを用いて開発したサーバーソフトウェアと相互作用するアプリケーションを意味します。お客様アプリケーションには、APIの全部または一部を含む本ソフトウェアのいかなる部分も含まれません。

## 2. ソフトウェアライセンス

### 2.1 ライセンスの権利

(a) サーバーソフトウェアライセンス。Extensisは、認可されたサーバーにサーバーソフトウェアをインストールし、許可された上限数まで認可された同時ユーザーがサーバーソフトウェアを使用できるようにする、非独占的かつ譲渡不可能な使用権をお客様に許諾します。

(b) アセットパックライセンス。お客様が一つまたは複数のアセットパックのライセンスを得ている場合、Extensisは、認可されたサーバー上のサーバーソフトウェアにアセットを保存する、非独占的かつ譲渡不可能な使用権をお客様に許諾します。

(c) クライアントソフトウェアライセンス。Extensisは、認可された同時ユーザーのワークステーションまたは個別のコンピューター上に、許可されているコピー数だけクライアントソフトウェアを複製、頒布、インストールできる、非独占的かつ譲渡不可能な使用権をお客様に許諾します。

(d) SSOライセンス。お客様がSSOのライセンスを得ている場合、Extensisは、認可された同時ユーザーにシングルサインオンを許可する、非独占的かつ譲渡不可能な使用権をお客様に許諾します。

(e) APIライセンス。お客様がAPIのライセンスを得ている場合、Extensisは、お客様アプリケーションの開発のためAPIを使用する、非独占的かつ譲渡不可能な使用権をお客様に許諾します。お客様は、お客様アプリケーションの全ての権限、権利および利益を保有し（ただし、お客様アプリケーションが、APIの全部または一部を含む本ソフトウェアのいかなる部分も含んでいないことを条件とします）、お客様のみがお客様アプリケーションに対する責任を負います。

(f) Portfolio NetPublishサーバーソフトウェアライセンス。お客様がPortfolio NetPublishサーバーソフトウェアのライセンスを得ている場合、Extensisは、認可されたサーバーにPortfolio NetPublishサーバーソフトウェアをインストールし、無制限のユーザーがウェブブラウザを通じてPortfolio NetPublishサーバーソフトウェアを使用して公開されたウェブサイトにアクセスできる、非独占的かつ譲渡不可能な使用権をお客様に許諾します。

(g) Portfolio Media Engineソフトウェアライセンス。お客様がPortfolio Media Engineソフトウェアのライセンスを得ている場合、Extensisは、認可されたサーバーにPortfolio Media Engineソフトウェアをインストールし使用する、非独占的かつ譲渡不可能な使用権をお客様に許諾します。

2.2 特許権、著作権、企業秘密など、本ソフトウェアに関するすべての知的財産権および所有権は、ExtensisおよびExtensisにライセンスを供与した供与元に帰属します。本ソフトウェアは、ExtensisまたはExtensisにライセンスを供与した供与元の未公開ソフトウェア、企業秘密、および極秘情報や機密情報に基づいており、自費で開発された商業目的のソフトウェアです。本ソフトウェアはFAR 2.101, DFAR 252.227-7014(a)(1)およびDFAR 252.227-7014(a)(5)に規定されている「商用物品」、「商用コンピュータソフトウェア」と「商用コンピュータソフトウェア文書」からなります。DFAR 227.7202およびFAR 12.212に従って、いかなる使用、再現、表示、または米国政府による公開は、本契約書で規定した条件のみによります。

2.3 お客様は、本ソフトウェアの複製を、全部あるいは一部に関わらず手元に置かず、かつ、譲受人が本契約に従うことを明示的に同意した場合に限り、本ソフトウェアと付属するマニュアルを第三者に譲渡することができます。本ソフトウェアの譲渡に先立って、お客様はExtensisのカスタマーサービスに、本ソフトウェアのバージョン、シリアル番号、譲渡人の名前、アドレス、電話番号、電子メールアドレスを含む譲渡の詳細を連絡する必要があります。お客様は上記のことを満たしたとしても、いかなる場合も本ソフトウェアライセンスを最初に購入した国以外に本ソフトウェアを移転することはできません。

2.4 本ソフトウェアは、それぞれのライセンス所有者の使用条件に従うオープンソースを含むサードパーティライブラリおよびソフトウェア（サードパーティソフトウェア）を利用します。サードパーティソフトウェアの使用条件は、Extensisまたはそれらのライセンス所有者のオンライン電子書面で公開されています。お客様のサードパーティソフトウェアの利用は、そのサードパーティソフトウェアに関する使用条件に従って頂きます。

2.5 本契約において明示的に付与されているものを除き、全ての権利は、Extensisに留保されています。

**3. ソフトウェアアクセス。**本ソフトウェアの使用には、起動時における本ソフトウェアのライセンスの認証のため、インターネットへの接続が必要です。本ソフトウェアの機能を全面的に利用可能とするため、また、定期的な本ソフトウェアのライセンスの再認証のため、反復継続的なインターネット接続が必要となります。お客様は本ソフトウェアの使用のため、Extensisアカウントを取得し維持する必要があります。

#### **4. Extensisアカウント。**

4.1 本ソフトウェアは、インストール時や起動時または定期的なお客様のソフトウェアへのアクセスを促進するために、告知なく、認可されたサーバーをインターネットに自動的に接続することがあります。さらに、本ソフトウェアは、(a) 本ソフトウェアのライセンスの認証のため、(b) お客様に本ソフトウェアの情報、特徴、機能を追加的に提供するため、(c) お客様のコンピュータにダウンロードしインストールすることが可能となった本ソフトウェアのアップデートを提供するため、(d) Extensisからインストールの試行結果を通知するため、告知なく、お客様のコンピュータをインターネットに自動的に接続することがあります。お客様は、本ソフトウェアのライセンスやExtensisアカウントに関連した情報をExtensisより受け取ることがあります。

4.2 Extensisアカウント番号、ユーザー名、パスワードなど、Extensisアカウントで提供される情報は、Extensisに送信され、保存されることがあります。適用法で許可されている場合またはお客様の同意に基づいて、Extensisは次のことを行うことができます。(a) お客様による本ソフトウェアの使用を促進するための取引メッセージ。(b) プラットフォームのバージョン、本ソフトウェアのバージョン、ライセンスの状態、言語などの情報を利用した本ソフトウェアや他のExtensisの製品やサービスについての情報を提供するために、マーケティング情報を配信することがあります。

4.3 Extensisアカウントへのアクセスおよび使用には、アクセス時に有効な以下の条件が適用されるものとします。

Extensisの使用条件（以下、「使用条件」といいます）

<http://www.extensis.com/company/terms-of-use/>

Extensisのプライバシーポリシー（以下、「プライバシーポリシー」といいます）

<http://www.extensis.com/company/privacy-policy/>

Extensisアカウントへのアクセス時に表示される他の付加的な使用条件（以下、「付加的な使用条件」といいます）

Extensisは、その時々、裁量により、使用条件、プライバシーポリシー、付加的な使用条件をアップデートまたは修正する権利を有し、これらの変更は、Extensisによりインターネット上に情報が掲載されたときに効果を生じます。最新の使用条件、プライバシーポリシー、付加的な使用条件に注意し遵守することは、お客様の責任となります。Extensisアカウントを継続して使用すると、これらの条項の最新版に同意したことになります。

4.4 あなたのExtensisアカウントは第三者のウェブサイトへのリンクを提供するかもしれませんが、これらのリンクは、利便性のみを目的として提供されており、Extensisは理由を問わず、適時、第三者ウェブサイトリンクを廃止する権利を留保します。Extensisは、これらの第三者ウェブサイト、その内容、利用規約、またはプライバシーポリシーを運用しておりません。Extensisは、かかる第三者ウ

ウェブサイトを通じて提供されている製品またはサービスを含むがこれには限定されない、これらの第三ウェブサイトに関し、推奨、約束、表明、保証、または補償を一切行わず、およびこれらに関連する一切の責任を負いません。ユーザーがこのような第三ウェブサイトへのアクセスまたは使用を決定した場合は、ユーザー自身のリスクにおいてこれを実行します。これらの第三ウェブサイトおよび関連製品およびサービスへのアクセスまたは使用は、利用規約およびプライバシーポリシーを含む、第三ウェブサイトの諸条件と、その製品およびサービスに適用される諸条件によって管理されます。

## 5. ソフトウェアライセンスの制限と義務

5.1 お客様は、関係法令により明示的に許可されている範囲を除き、本ソフトウェアの全部または一部について、リバースエンジニアリング、逆コンパイルまたは逆アSEMBルを行うことはできません。本ソフトウェアまたは付属する資料において、すべての権利告知を除去したり、隠したり、変更することはできません。上記1.4に記載された複製に関する限定された権利に加えて、複製物上で全ての権利告知を維持することを条件として、自らの内部的な障害復旧、バックアップまたはアーカイブのために、合理的で必要な範囲に限り、本ソフトウェアを複製することができます。お客様は、ライセンスのない同時ユーザーや第三者に対し、お客様に割り当てられたシリアル番号を開示したり、本ソフトウェアへのアクセスや使用を許可することはできません。お客様は、Extensisから権限あるライセンスを取得することなく、本ソフトウェアをタイムシェアリング、ホスティング、サブスクリプションサービス、または第三者に本ソフトウェアの使用を許すその他のいかなる方法で本ソフトウェアを使用することはできません。お客様は、本契約において明示的に規定されている場合を除き、本ソフトウェアまたはその複製物の全部または一部について、使用、複製、変更、貸与、リース、賃貸、開示、配付、販売、使用許諾、再使用許諾またはその他の移転をすることはできません。さらに、お客様がPortfolio NetPublishサーバーソフトウェアの使用許諾を得ている場合、お客様は、Portfolio NetPublishサーバーソフトウェアにより提供されているテンプレートなどの素材について、変更、貸与、リース、賃貸、開示、配付、販売、使用許諾、再使用許諾またはその他の移転をすることはできません。

5.2 お客様がAPIの使用許諾を得ている場合、お客様は、APIをお客様アプリケーションまたはその他のソフトウェアに結合または合体させることはできず、また、APIやそのいかなる態様・部分においても二次的著作物を作成することはできません。お客様アプリケーションが第三者のアプリケーションと統合または通信している場合、Extensisは、かかる第三者のアプリケーションおよびかかる第三者のアプリケーションを使用するお客様の権利または能力についていかなる責任も負いません。お客様アプリケーションを、本ソフトウェアと実質的に類似、競合的または有害ないかなる製品やサービスに提供することはできません。お客様は、ライセンスのない同時ユーザーや第三者に対し、本ソフトウェアのアクセスや使用を許可するために、お客様アプリケーションを使用することはできません。本ソフトウェアの特質により、お客様は、Extensisが、お客様に対して何らの義務も負わずに、独立して、お客様アプリケーションと類似または競合的なアプリケーションを開発することができることを認めます。

5.3 Extensisは、その独自の裁量により、APIを修正し、またはサーバーソフトウェアとともにAPIのアップデート版を発売する権利を有します。Extensisは、かかる修正またはアップデート版について、お客様に通知する商業的に合理的な努力を行うものとします。お客様は、APIまたはサーバーソフトウェアの将来のバージョンがお客様アプリケーションと互換性を有しない可能性があり、かつ、Extensis

が、これによって生じる互換性に関する問題について責任を負わないことを理解し承諾します。Extensisは、その独自の裁量により、APIに対する合理的なサポートサービスを提供しますが、本契約において、ExtensisがAPIまたはお客様アプリケーションに対するサポートサービスを提供する義務を負うものではありません。お客様は、Extensisが、将来、お客様に通知することなく、APIのライセンスを停止し、またはAPIについての費用（発生した場合）を請求することがあることを認めます。お客様は、さらに、Extensisがお客様アプリケーションの開発のため、お客様を援助する目的をもってお客様に提供したサンプルコードが「現状有姿」として提供されていることを認めます。サンプルコードのいかなる使用もお客様自らの危険負担によって行われるものとします。

5.4 Extensisは、本ソフトウェアや割り当てたシリアル番号の無断使用、認可された同時ユーザーではない個人や団体による本ソフトウェアの使用やアクセスがあったと合理的に判断した場合、通知をし、または通知をせずに、お客様の本ソフトウェアの全部あるいは一部の使用またはアクセスを制限する権利があります。Extensisのこのような制限は、Extensisによる本契約の不履行にはあらず、Extensisが法律上有する他の権利および救済手段に加えてなされるものであります。

**6. データ使用に関する承諾。**お客様は、Extensisが、本ソフトウェアに関連するアップデート、プロダクトサポート、その他の必要なサービスの提供を容易にすることを目的として、お客様のデバイス、システム、アプリケーションソフトウェア、周辺機器などの技術データや関連情報を、定期的に収集し使用することを承諾します。Extensisは、この情報を個人を特定しない形で、製品の改善またはお客様に対するサービスや技術を提供する目的で使用します。

**7. 監査。**Extensisは、本契約の継続的な遵守を確保するために、本ソフトウェアに関連するお客様の記録を検査し監査する権利を有します。ExtensisまたはExtensisの独立した公認会計士は検査や監査をExtensisの費用により実施します。検査や監査は合理的な通知により通常の営業時間内に行われ、不当にお客様の事業活動を妨害するものではありません。検査や監査は頻繁におこなわれるものではありませんが、過去の検査や監査が重大な相違を明らかにしている場合、Extensisは書面による請求により、いつでも検査や監査を行う権利を有します。検査や監査により、本ソフトウェアに関して代金の未払や不正使用が判明した場合、お客様は、それらに対する対価をExtensisへ速やかに支払う義務が生じます。お客様による代金の未払や不正使用が判明した場合の対価は、現行の料金と同じか、5%以上の料金を加えたものとなり、検査や監査に要した費用もお客様が負担することになります。

**8. 免責条項と保証。**Extensisが提供する本ソフトウェアおよび関連するすべてのサービスは、「現状有姿」として提供されます。Extensisは、本ソフトウェアおよび関連するサービスについて、明示的であるか黙示であるかを問わず、商品性の保証、特定目的適合性の保証、または商取引やその履行、使用や売買の過程で発生するその他の黙示の保証または権利の非侵害の保証を行いません。Extensisは、本ソフトウェアおよび関連するサービスがお客様の業務における特定の結果や要求を満たすこと、中断のない操業がされることや障害のない操業がされることを保証するものではありません。お客様の状況によってはソフトウェア保証に関する特定の法的権利が発生します。ただし、その権利の内容はお客様の居住地に適用される法律によって異なります。

**9. 責任の限定。**Extensisは、データ、使用权、利益または収益の喪失から生じるいかなる損害、または間接的、特別的、派生的、付随的、懲罰的な損害について、

一切責任を負うものではありません。Extensisがかかる損害の可能性を知らされていたとしても同様です。他のあらゆる損害に対するExtensisの責任は、損害の原因となったソフトウェアに対してお客様が支払った金額を超えないものとします。本ソフトウェアと関連するサービスについてのExtensisのこの責任の限定は、請求の方法に関わらず、契約上の行為であるか過失またはその他の不法行為であるかに関わらず、いかなる場合も適用されるものとします。上記の責任の除外や限定がお客様の居住地に適用される法律で認められない場合には、上記の制約はお客様には適用されません。

**10. 契約の解除。**Extensisは、お客様が本契約のいずれかの条項に違反した場合、直ちに本契約を解除することができます。このような契約の解除が発生した場合、お客様は、ソフトウェア全部あるいは一部の全てのコピーを返品または破棄し、Extensisに対し、かかる返品または破棄の証明書を送付するものとします。

**11. 輸出。**お客様は、米国または外国政府からの免許および許可を得ることなく、本ソフトウェアまたはその直接の成果物を輸出または再輸出することはできません。

**12. 不可抗力。**Extensisは、本契約その他に基づく義務の履行を遅滞し、または怠った場合でも、その不履行がExtensisの合理的な支配を超える原因（労働争議、ストライキ、その他の製造または産業上の動乱、不可抗力、洪水、落雷、原料不足、給水制限、設備または通信の不良、地震、災害、戦争、社会的脅威、政府機関による規則または命令など）によって生じた場合には、お客様に対して責任を負いません。

**13. 無効な条項。**本契約の一部の条項が無効または執行不能な場合であっても、本契約の他の条項には影響しません。また、これらの無効または執行不能な条項が存在しないものとして、本契約は解釈されます

**14. 準拠法。**本契約は、抵触法に関する法律本文を除き、米国オレゴン州法および国際物品売買契約に関する国連条約に準拠するものとします。

**15. 完全な合意。**本契約は、本契約に関する当事者間の完全な了解事項を含み、かつ当事者間の本件に関する以前のすべての書面、電子的または口頭による伝達、表明、同意または理解事項に優先します。

2019年2月